OBH NORDICA

DESIGNING GOOD LIFE

ARTIST

HAIR DRYER

SAN FRANCISCO SUN
SAN FRANCISCO NIGHT
SAN FRANCISCO OCEAN

Dry it, shape it, style it

Looking good!

5006_5007_5008_CS_UVN_0215.indd 1 2015-03-11 11:03:50

Bruksanvisning – svenska ..... sida 3 – 6

Brugsanvisning – dansk ..... side 7 – 10

Bruksanvisning – norsk ..... side 11 – 13

Käyttöohjeet – suomi ..... sivu 15 – 18

Instruction manual – english ..... page 19 – 22

5006_5007_5008_CS_UVN_0215.indd 2 2015-03-11 11:03:50

Säkerhetsanvisningar

1. Läs igenom bruksanvisningen noga innan användning och spar den för framtida bruk.
2. Anslut endast apparaten till 220-240 volt växelström och använd endast apparaten till det den är avsedd för.
3. Dra alltid ur kontakten vid uppehåll i användandet, om problem uppstår, efter användning, när det sätts på eller tas av delar från apparaten samt innan rengöring och underhåll.
4. Denna apparat kan användas av personer (inklusive barn från 8 år och uppåt) med begränsade fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller som har brist på kunskap/erfarenhet av apparaten, om användning sker under övervakning eller efter instruktion hur apparaten används på ett säkert sätt av en person som ansvarar för deras säkerhet och att de är medvetna om möjliga risker.
5. Barn bör vara under uppsyn för att försäkra att de inte leker med apparaten. Barn kan inte alltid uppfatta och förstå potentiella risker. Lär barn ansvarsfull användning av elapparater.
6. Rengöring och underhåll får inte utföras av barn om de inte är över 8 år och under övervakning.
7. Se till att sladden inte hänger fritt ned från bänkytan.
8. Apparaten bör endast användas under uppsyn.
9. **VARNING!** Använd inte apparaten i närheten av badkar, dusch, handfat eller annat kärl som innehåller vatten.

5006_5007_5008_CS_UVN_0215.indd 3 2015-03-11 11:03:50

10. Apparaten får inte nedsänkas i vatten eller andra vätskor. Använd aldrig apparaten med fuktiga händer och placera inte apparaten på våta eller fuktiga underlag.
11. Dra alltid ur kontakten direkt efter användning om apparaten använts i ett badrum, eftersom vatten utgör en fara även om apparaten är avstängd.
12. Apparaten har en överhettningssäkring, överhettning kan förorsakas av att luftintaget är täckt eller blockerat. Vid överhettning slår apparaten av automatiskt. Om apparaten slår av under användning, stäng av apparaten med strömbrytaren och låt den svalna innan den används igen.
13. Luftintaget får inte blockeras under användning och bör rengöras regelbundet.
14. Kontrollera alltid apparat, sladd och kontakt innan användning. Om sladden skadats måste den bytas av tillverkaren, legitimerad serviceverkstad eller en behörig person för att undvika fara.
15. Extra skydd rekommenderas genom installation av jordfelsbrytare med en märkström av 30 mA. Kontakta en auktoriserad elektriker.
16. Apparaten är endast för privat bruk.
17. Om produkten används till annat än den är till för, eller används utan att respektera bruksanvisningen bär användaren själv ansvaret för eventuella följder. Eventuella skador på produkten därav täcks inte av reklamationsrätten.

Användning

Handdukstorka och borsta igenom håret innan du använder hårtorken. Sätt kontakten i ett vägguttag och välj önskad hastighet och värmeläge med hjälp av vippknapparna på hårtorkens handtag, hårtorken har 2 hastigheter (nedre vippknappen) - "HIGH" och "LOW", samt "OFF" för avstängning, och 2 värmelägen (övre vippknappen) - "HIGH" och "LOW".

5006_5007_5008_CS_UVN_0215.indd 4 2015-03-11 11:03:50

Hög temperatur och hög luftgenomströmning är att föredra om håret skall torkas snabbt, eller om en lätt torkning önskas innan styling. Starta hårtorken med hastighetsknappen på handtaget.

Coolfunktion
Genom att avsluta stylingen med att aktivera coolfunktionen (håll den runda knappen placerad ovanför temperaturknappen intryckt) så kyls håret av, vilket ger en mer hållbar frisyr. Släpp knappen och coolfunktionen upphör. När coolfunktionen aktiveras kan luftflödet öka något.

Fönmunstycke
Fönmunstycket koncentrerar luftströmmen när en frisyr skall formas, exempelvis med en rundborste. Fönmunstycket sätts på med ett lätt tryck och tas av genom att vrida loss det. Om håret skall torkas snabbt, ta då bort fönmunstycket och ställ in hög temperatur och hög luftgenomströmning.

Volymmunstycke (diffuser)
Volymmunstycket används för att ge håret mer volym. Sätt volymmunstycket på hårtorken och låt den röra lätt vid hårbotten. För runt den i håret med små lätta cirkelrörelser. Håret torkas nu inifrån och ut, vilket ger extra volym. Volymmunstycket används med fördel om man vill torka ett lockigt hår utan att föna ut lockarna.

Upphängningsögla
Denna hårtork har en upphängningsögla på sladdfästet vilket gör hårtorken lätt att hänga upp efter användning.

Överhettningssäkring
Hårtorken har en överhettningssäkring, överhettning kan förorsakas av att luftintaget är täckt, tilltäppt av hår och damm eller att utblåset är blockerat. Vid överhettning slår hårtorken av automatiskt. Om detta sker, stäng av hårtorken med hastighetsknappen (OFF) och låt den svalna. Hårtorken är klar att användas igen efter några minuter.

Rengöring och underhåll

- Dra alltid ur kontakten innan rengöring.
- Rengör luftintaget med jämna mellanrum. Det yttre gallret kan enkelt avlägsnas genom att vrida det motsols. Rengör sedan det inre gallret med en liten borste för att ta bort dam och hår. Sätt sedan tillbaka gallret och vrid fast det medsols.
- Hårtorkens hölje rengörs med en lätt fuktad trasa och eftertorkas noggrant med en torr trasa.
- Om textilytan på handtaget blir smutsig går det att göra rent med hjälp av en fuktig trasa och lite milt rengöringsmedel.
- Sänk aldrig ner hårtorken eller sladden i vatten eller andra vätskor.

5006_5007_5008_CS_UVN_0215.indd 5 2015-03-11 11:03:50

Kassering av förbrukad apparatur

Enligt lag ska elektriska och elektroniska apparater insamlas och delar av apparaterna återvinnas. Elektriska och elektroniska apparater märkt med symbolen för avfallshantering ska kasseras på en kommunal återvinningsstation.

Reklamationsrätt

Reklamationsrätt enligt gällande lag. Maskinstämplat kassakvitto skall bifogas vid eventuell reklamation. Vid reklamation skall apparaten lämnas in där den är inköpt.

OBH Nordica AB
Löfströms Allé 5
172 66 Sundbyberg
Tel: 08-629 25 00
www.obhnordica.se

Tekniska data

OBH Nordica 5006, 5007, 5008
220-240 V ~, 50 Hz
1800-2000 W
2 hastigheter/värmelägen
Coolfunktion
Fönmunstycke
Diffuser
Automatiskt överhettningsskydd

CE

Rätten till löpande ändringar förbehålles.

5006_5007_5008_CS_UVN_0215.indd 6 2015-03-11 11:03:50

Sikkerhed og el-apparater

1. Læs brugsanvisningen grundigt igennem før brug, og gem den til senere brug.
2. Tilslut kun apparatet til 220-240 volt vekselstrøm, og brug kun apparatet til det formål, det er beregnet til.
3. Tag altid stikket ud af stikkontakten ved forstyrrelser i brugen og efter brug, når der sættes dele på eller tages dele af apparatet samt før rengøring og vedligeholdelse.
4. Dette apparat kan anvendes af børn fra 8 år og opefter samt af personer med begrænsede fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring med eller kendskab til apparatet, såfremt disse er bevidste om mulige risici, er under opsyn eller får instruktion i sikker brug af apparatet af en person, der er ansvarlig for deres sikkerhed.
5. Børn bør være under opsyn for at sikre, at de ikke leger med apparatet. Børn er ikke altid i stand til at opfatte og vurdere mulige risici. Lær børn en ansvarsbevidst omgang med el-apparater.
6. Børn må kun rengøre og vedligeholde apparatet, hvis de er 8 år og opefter og er under opsyn.
7. Sørg for, at ledningen ikke hænger frit ned fra bordkanten.
8. Apparatet bør kun anvendes under opsyn.
9. **ADVARSEL:** Benyt aldrig apparatet nær badekar, brusere, baljer eller lignende indeholdende vand.
10. Apparatet må ikke neddyppes i vand eller andre væsker. Benyt aldrig apparatet med våde hænder. Undlad ligeledes at lægge apparatet på et vådt eller fugtigt underlag.

5006_5007_5008_CS_UVN_0215.indd 7 2015-03-11 11:03:50

11. Tag altid stikket ud af stikkontakten straks efter brug, hvis apparatet benyttes på badeværelset, idet tilstedeværelse af vand udgør en fare, selvom apparatet er slukket.
12. Apparatet er sikret mod overophedning, der f.eks. kan forårsages af en tildækket eller tilstoppet luftindsugning. Hvis apparatet slår fra under anvendelse, sluk da for apparatet, så det får lov at køle af, før det igen tændes.
13. Luftindtaget må ikke være tildækket under brug og bør rengøres regelmæssigt.
14. Efterse altid apparat, ledning og stik for beskadigelse før brug. Hvis tilledningen bliver beskadiget, skal den udskiftes af fabrikanten eller hans serviceværksted eller af en tilsvarende uddannet person, for at undgå, at der opstår fare.
15. For ekstrabeskyttelse anbefales installation af fejlstrømsafbryder (HFI/PFI/HPFI-relæ-brydestrøm) på max. 30 mA. Kontakt en autoriseret el-installatør herom.
16. Apparatet er kun til husholdningsbrug.
17. Benyttes apparatet til andet formål end det egentlige, eller betjenes det ikke i henhold til brugsanvisningen, bærer brugeren selv det fulde ansvar for eventuelle følger. Eventuelle skader på produktet eller andet som følge heraf er derfor ikke dækket af reklamationsretten.

Sådan bruges hårtørreren

Håret tørres grundigt med et håndklæde og børstes derefter godt igennem før brug af hårtørreren. Sæt stikket i en stikkontakt og vælg ønsket hastighed og varmetrin ved hjælp af knapperne på hårtørrerens håndtag. Hårtørreren har 2 hastigheder (nederste knap) – "HIGH" og "LOW" samt "OFF" til at slukke hårtørreren samt 2 varmetrin (øverste knap) – "HIGH" og "LOW".

5006_5007_5008_CS_UVN_0215.indd 8 2015-03-11 11:03:50

Høj temperatur og høj luftgennemstrømning er at foretrække, hvis håret skal tørres hurtigt eller hvis der ønskes en let tørring inden styling. Hårtørreren startes ved at trykke på hastighedsknappen på håndtaget.

Cool-funktion
Ved at afslutte stylingen med aktivering af cool-funktionen (hold den runde knap, placeret over temperaturknappen, inde), afkøles håret, hvilket giver en mere holdbar frisure. Når knappen slippes igen, vil cool-funktionen stoppe. Når cool-funktionen aktiveres, vil luftstrømmen kunne stige.

Fønnæb
Fønnæbbet koncentrerer luftstrømmen, når en frisure skal formes, f.eks. med en rund børste. Fønnæbbet sættes på med et let tryk og kan let tages af efter brug. Hvis håret skal tørres hurtigt, fjern da fønnæbbet og indstil hårtørreren på høj varme og høj luftgennemstrømningen.

Diffuser
Diffuseren anvendes for at give håret ekstra volumen. Sæt diffuseren på hårtørreren. Diffuseren presses let mod hovedbunden og føres rundt i håret med små lette cirkelbevægelser. Håret tørres nu indefra og ud, hvilket giver ekstra volumen. Diffuseren kan med fordel anvendes, hvis man ønsker at tørre et krøllet hår, uden at krøllerne forsvinder.

Ophængsøje
Denne hårtørrer har ophængsøje på ledningsfæstet, hvilket gør den let at hænge op efter brug.

Overophedning
Apparatet er sikret mod overophedning, der f.eks. kan forårsages af et tildækket eller tilstoppet luftindtag eller hvis udblæsningen blokeres. Ved overophedning slår hårtørreren automatisk fra. Hvis dette sker, sluk da for hårtørreren på hastighedsknappen (OFF) og lad den køle af. Hårtørreren vil være klar til brug efter nogle minutter.

Rengøring og vedligeholdelse

- Tag altid stikket ud af stikkontakten før rengøring.
- Rengør luftindtaget med jævne mellemrum. Det yderste gitter kan let fjernes ved at dreje det mod uret. Det inderste gitter kan nu rengøres med en lille børste for at fjerne støv og hår. Sæt derefter det yderste gitter på plads igen ved at dreje det med uret.
- Hårtørrerens overflade tørres med en let fugtig klud og tørres grundigt efter med en tør klud.
- Hvis tekstiloverfladen på håndtaget bliver snavset, rengøres den med en fugtig klud tilsat lidt mildt rengøringsmiddel.
- Hårtørreren og ledningen må aldrig nedsænkes i vand eller andre væsker.

5006_5007_5008_CS_UVN_0215.indd 9 2015-03-11 11:03:50

Bortskaffelse af apparatet

Lovgivningen kræver, at elektriske og elektroniske apparater indsamles, og dele af apparaterne genbruges. Elektriske og elektroniske apparater mærket med symbolet for affaldshåndtering skal afleveres på en kommunal genbrugsplads.

Reklamation

Reklamationsret i henhold til gældende lovgivning. Maskinafstemplet kassebon/købskvittering med købsdato skal vedlægges i tilfælde af reklamation. Ved reklamation skal apparatet indleveres, hvor det er købt.

OBH Nordica Denmark A/S
Ole Lippmanns Vej 1
2630 Taastrup
Tlf.: 43 350 350
www.obhnordica.dk

Tekniske data

OBH Nordica 5006, 5007, 5008
220-240 V ~, 50 Hz
1800-2000 W
2 hastigheder/varmetrin
Cool-funktion
Fønnæb
Diffuser
Automatisk overophedningssikring

CE

Ret til løbende ændringer og forbedringer forbeholdes.

5006_5007_5008_CS_UVN_0215.indd 10 2015-03-11 11:03:50

Säkerhetsanvisningar

1. Les gjennom bruksanvisningen før bruk og spar den til senere bruk.
2. Tilkoble apparatet kun til 220-240 volt vekselstrøm og bruk apparatet kun til det den er beregnet for.
3. Ta alltid støpslet ut av kontakten når apparatet ikke er i bruk, hvis det oppstår problemer, etter bruk, når det settes deler på eller tas deler av og før rengjøring og vedlikehold.
4. Dette apparatet kan brukes av personer (også barn over 8 år) med begrensede fysiske, sensoriske eller mentale evner eller mangel på kunnskap/erfaring med apparatet. Hvis bruken skjer under tilsyn eller instruksjon om hvordan apparatet skal brukes på en sikker måte av en person som har ansvaret for deres sikkerhet og at de er klar over mulig fare ved bruken.
5. Barn bør være under tilsyn for å forsikre seg om at de ikke leker med apparatet. Barn kan ikke alltid se farene og lær derfor barn et ansvarbevist forhold med elektriske apparater.
6. Rengjøring og vedlikehold må ikke utføres av barn under 8 år og som ikke er under tilsyn.
7. Pass på at ledningen ikke henger fritt ned fra bordkanten.
8. Apparatet må kun brukes under tilsyn.
9. **ADVARSEL!** Bruk aldri apparatet over vask, badekar, dusj, baljer eller noe lignende som inneholder vann.
10. Apparatet må ikke dyppes i vann eller andre væsker. Bruk aldri apparatet med våte hender. Unngå også å legge apparatet på et vått eller fuktig underlag.

5006_5007_5008_CS_UVN_0215.indd 11 2015-03-11 11:03:50

11. Ta alltid støpslet ut av kontakten rett etter bruk hvis apparatet brukes på baderom, da tilgang til vann utgjør en fare selv om apparatet er slått av.
12. Apparatet har en overopphetingssikring, overoppheting kan forårsakes av tett eller blokkert luftinntak. Hvis apparatet slår seg av under bruk, slå da av apparatet slik at det avkjøles før det tas i bruk igjen.
13. Luftinntaket må ikke blokkeres under bruk og bør rengjøres regelmessig.
14. Kontroller alltid apparatet, ledningen og støpslet før bruk. Hvis ledningen er skadet skal den byttes av produsenten, forhandleren eller autorisert serviceverksted for å unngå at det oppstår noen fare.
15. For ekstra beskyttelse bør man installere jordfeilbryter (RCD) som ikke overskrider 30 mA. Kontakt en autorisert elektriker.
16. Apparatet er kun beregnet til privat forbruk.
17. Hvis produktet brukes til annet enn det den er beregnet for og ikke brukes i hendhold til bruksanvisningen bærer brukeren selv ansvaret for eventuelle følger. Eventuelle skader på produktet eller annet herunder dekkes ikke av reklamasjonsretten.

Bruksanvisning

Tørk håret med et håndkle og børst det før du bruker hårføneren. Sett støpslet i kontakten og velg ønsket hastighet og varminnstilling med bryteren på hårførenerens håndtak. Hårføneren har to hastigheter som du velger med den nederste bryteren – "HIGH" og "LOW", og to varmeinnstillinger som du velger med den øverste bryteren – "HIGH" og "LOW".

Høy temperatur og høy luftgjennomstrømning er best for å tørke håret raskt eller for å tørke håret lett før styling. Start hårføneren med hastighetsbryteren på håndtaket.

5006_5007_5008_CS_UVN_0215.indd 12 2015-03-11 11:03:50

Kaldluftfunksjon
Hvis du avslutter stylingen med kaldluftfunksjonen (hold inne den runde knappen over temperaturbryteren), avkjøles håret slik at frisyren holder seg bedre. Når du slipper knappen stopper kaldluftfunksjonen. Når kaldluftfunksjonen aktiveres kan det hende at luftgjennomstrømmingen øker noe.

Fønmunnstykke
Fønmunnstykket brukes til å konsentrere luftstrømmen når du skal forme en frisyre med f.eks en rundbørste. Fønmunnstykket settes på med et lett trykk og tas av ved å vri den løs. Hvis du vil tørke håret raskt, tar du av fønmunnstykket og velger høy temperatur og høy luftgjennomstrømning.

Volummunnstykke (luftspreder)
Volummunnstykket brukes for å gi håret mer volum. Sett volummunnstykket på føneren og legg det forsiktig mot hodebunnen. Flytt det rundt i håret med små lette sirkelbevegelser. Dette tørker håret innenfra og ut og gir håret mer volum. Volummunnstykket passer bra for å tørke hår med krøller uten å føne ut krøllene.

Opphengningsøye
Denne føneren har en ring på ledningsfestet som du kan bruke til å henge opp hårføneren etter bruk.

Overopphetingssikring
Hårføneren har overopphetingssikring. Overoppheting kan forårsakes av at luftinntaket er tildekket eller blokkert av hår og støv eller at utblåser er tildekket. Ved overoppheting slår hårføneren seg av automatisk. Hvis det skjer skal du slå av hårføneren med hastighetsbryteren ("OFF") og la den avkjøle. Hårføneren er klar til bruk igjen etter noen minutter.

Rengjøring og vedlikehold

- Dra alltid støpslet ut av kontakten før rengjøring.
- Rengjør luftinntaket med jevne mellomrom. Den ytterste risten kan enkelt tas av ved å vri mot klokken. Deretter rengjør du den innerste risten med en liten børste for å fjerne støv og hår. Sett den ytterste risten på plass igjen og fest den ved å vri med klokken.
- Hårføneren rengjøres utvendig med en fuktig klut og tørkes deretter nøye med en tørr klut.
- Hvis overflaten på håndtaket blir skittent kan den rengjøres med en fuktig klut og litt mild rengjøringsmiddel.
- Senk aldri hårføneren eller ledningen ned i vann eller andre væsker.

Avlevering av apparatet

Loven krever at elektriske og elektroniske apparater innsamles og deler av de gjennvinnes. Elektriske og elektroniske apparater merket med symbolet for avfallshåndtering skal avleveres på en kommunal gjennvinningsplass.

5006_5007_5008_CS_UVN_0215.indd 13 2015-03-11 11:03:51

Reklamasjonsrett

Reklamasjonsrett i henhold til Forbrukerkjøpsloven. Stemplet kasse/ kjøpskvittering med kjøpsdato skal vedlegges i tilfelle reklamasjon. Ved reklamasjon skal apparatet innleveres der hvor det er kjøpt.

OBH Nordica Norway AS
Maridalsveien 15 E
0178 Oslo
Tlf: 22 96 39 30
www.obhnordica.no

Tekniske data

OBH Nordica 5006, 5007, 5008
220–240 V ~, 50 Hz
1800–2000 W
To hastigheter, to varmeinnstillinger
Kaldluftfunksjon
Fønemunnstykke
Luftspreder
Automatisk overopphetelsessikring

CE

Retten til fortløpende endringer forbeholdes.

5006_5007_5008_CS_UVN_0215.indd 14 2015-03-11 11:03:51

Turvallisuusohjeet

1. Lue käyttöohje huolellisesti ennen laitteen käyttöönottoa ja säilytä se myöhempää tarvetta varten.
2. Liitä laite ainoastaan 220–240 V:n verkkovirtaan ja käytä laitetta vain sen alkuperäiseen käyttötarkoitukseen.
3. Irrota pistotulppa pistorasiasta aina pitäessäsi taukoa laitteen käytössä, toimintahäiriöiden yhteydessä, käytön jälkeen, osia kiinnitettäessä ja irrotettaessa sekä ennen puhdistusta ja hoitoa.
4. Kahdeksanvuotiaat tai sitä vanhemmat lapset sekä henkilöt, jotka ovat fyysisesti, henkisesti tai aisteiltaan rajoitteisia tai joilla ei ole riittävästi tietoa tai kokemusta laitteen käytöstä, voivat käyttää tätä laitetta, mikäli käyttö tapahtuu heidän turvallisuudestaan vastaavan henkilön valvonnassa tai tämä henkilö on opettanut heitä käyttämään laitetta turvallisella tavalla ja he tiedostavat käyttöön mahdollisesti liittyvät riskit.
5. Valvo, etteivät lapset leiki laitteella. Lapset eivät välttämättä ymmärrä tai osaa arvioida mahdollisia vaaroja. Opeta lapsia käyttämään sähkölaitteita vastuullisesti.
6. Lapset voivat puhdistaa tai huoltaa laitetta vain, jos ovat yli 8-vuotiaita ja aikuisen valvonnassa.
7. Varmista, ettei liitosjohto riipu vapaasti pöydän reunan yli.
8. Laitteen käyttöä on aina valvottava.
9. **VAROITUS!** Laitetta ei saa käyttää kylpyammeen, suihkun, vedellä täytetyn pesualtaan tai muun vastaavan paikan lähettyvillä.

5006_5007_5008_CS_UVN_0215.indd 15 2015-03-11 11:03:51

10. Laitetta ei saa upottaa veteen tai muuhun nesteeseen. Älä koskaan käytä laitetta kostein käsin äläkä aseta laitetta märälle tai kostealle alustalle.
11. Jos käytät laitetta kylpyhuoneessa, irrota aina pistotulppa pistorasiasta välittömästi käytön jälkeen. Laite saattaa olla vaaraksi veden läheisyydessä siitä huolimatta, että laitteesta on kytketty virta pois.
12. Laite on suojattu ylikuumenemisen varalta, esimerkiksi jos ilmanotto tukkeutuu tai puhallus estyy. Ylikuumetessaan laite sammuu automaattisesti. Jos laite pysähtyy käytön aikana, sammuta laite kytkimestä ja anna sen jäähtyä ennen sen kytkemistä uudelleen päälle.
13. Ilmanottoaukko on puhdistettava säännöllisesti, eikä sitä saa peittää käytön aikana.
14. Tarkista laitteen, liitosjohdon ja pistotulpan kunto aina ennen käyttöä. Jos liitosjohto on vaurioitunut, se on vaihdettava vaaratilanteiden välttämiseksi. Vaihdon saa suorittaa ainoastaan valmistaja, valtuutettu huoltoliike tai muu pätevä henkilö.
15. Pistorasiaan on suositeltavaa asentaa lisäsuojaksi vikavirtasuojakytkin, jonka laukaisuvirta on enintään 30 mA. Ota tarvittaessa yhteys valtuutettuun sähköasennusliikkeeseen.
16. Laite on tarkoitettu ainoastaan kotitalouskäyttöön.
17. Jos laitetta käytetään muuhun kuin sen alkuperäiseen käyttötarkoitukseen tai käyttöohjeen vastaisesti, laitteen käyttäjä kantaa täyden vastuun mahdollisista seurauksista. Tällöin takuu ei kata laitteelle tai muulle kohteelle mahdollisesti aiheutuneita vaurioita.

5006_5007_5008_CS_UVN_0215.indd 16 2015-03-11 11:03:51

Käyttö

Kuivaa hiukset pesun jälkeen pyyheliinalla ja harjaa ne huolellisesti ennen hiustenkuivaimen käyttöä. Liitä pistotulppa pistorasiaan ja valitse haluamasi puhallusvoimakkuus sekä lämpöteho kuivaimen kädensijassa sijaitsevista keinukytkimistä. Kuivaimessa on kaksi puhallusvoimakkuutta (alempi keinukytkin) HIGH ja LOW ja OFF-asento sammuttamista varten sekä kaksi lämpöasentoa (ylempi keinukytkin) HIGH ja LOW.

Korkea lämpötila ja voimakas ilmavirtaus ovat hyödyllisiä silloin, kun hiukset halutaan kuivata nopeasti tai kun ne halutaan kuivata kevyesti ennen muotoilua. Käynnistä hiustenkuivain kädensijassa sijaitsevasta puhallusvoimakkuuden painikkeesta.

Cool-toiminto

Voit parantaa kampauksen kestävyyttä käyttämällä hiusten muotoilun lopuksi Cool-toimintoa, jolloin viileä ilmavirta jäähdyttää hiukset. Toimintoa käytetään pitämällä lämpötilakytkimen yläpuolella oleva pyöreä painike alas painettuna. Cool-toiminto kytkeytyy pois, kun painike vapautetaan. Laitteen ilmavirtaus saattaa voimistua jonkin verran Cool-toimintoa käytettäessä.

Ilmankeskitin

Ilmankeskitin kohdistaa ilmavirran keskelle, kun hiuksia muotoillaan esimerkiksi pyöröharjalla. Ilmankeskitin kiinnitetään kevyellä painalluksella ja kierretään irti käytön jälkeen. Jos haluat kuivata hiukset nopeasti, irrota ilmankeskitin ja valitse korkea lämpö- ja puhallusteho.

Volyymisuutin

Volyymisuuttimen avulla voit lisätä hiusten tuuheutta. Kiinnitä suutin kuivaimeen ja kosketa sillä kevyesti hiuspohjaa. Kuljeta suutinta hiuksissa pienin ja kevyin pyörivin liikkein. Hiukset kuivuvat juuresta ulospäin, mikä lisää hiusten ilmavuutta ja tuuheutta. Volyymisuutin on erityisen kätevä silloin, kun kiharat hiukset halutaan kuivata niitä suoristamatta.

Ripustussilmukka

Kuivaimen liitosjohdossa on ripustussilmukka, josta kuivain on helppo ripustaa käytön jälkeen.

Ylikuumenemissuoja

Hiustenkuivain on suojattu ylikuumenemisen varalta. Laite voi ylikuumentua esimerkiksi, jos ilmanotto tukkeutuu pölystä tai hiuksista tai jos puhallus estyy. Ylikuumetessaan hiustenkuivain sammuu automaattisesti. Jos näin käy, katkaise virta puhallusvoimakkuuden painikkeesta (OFF) ja anna laitteen jäähtyä. Hiustenkuivain on jälleen käyttövalmis muutaman minuutin kuluttua.

Puhdistus ja hoito

- Irrota pistotulppa pistorasiasta aina ennen laitteen puhdistusta.

5006_5007_5008_CS_UVN_0215.indd 17 2015-03-11 11:03:51

- Puhdista ilmanottoaukko säännöllisesti. Ulkoritilä on helppo irrottaa kiertämällä sitä vastapäivään. Puhdista sen jälkeen pöly ja hiukset sisäritilästä pienellä harjalla. Kiinnitä lopuksi ulkoritilä takaisin paikalleen kiertämällä sitä myötäpäivään.
- Hiustenkuivaimen pinta pyyhitään puhtaaksi nihkeällä liinalla ja kuivataan tämän jälkeen huolellisesti kuivalla liinalla.
- Jos kädensijan kangaspinta likaantuu, sen voi puhdistaa miedolla puhdistusaineella kostutetulla liinalla.
- Hiustenkuivainta tai johtoa ei saa koskaan upottaa veteen tai muuhun nesteeseen.

Käytetyn laitteen hävittäminen

Lainsäädäntö edellyttää, että kaikki sähköiset ja elektroniset laitteet kerätään uusiokäyttöön ja kierrätykseen. Sähköiset ja elektroniset laitteet, jotka on varustettu kierrätystä osoittavalla merkillä, on kerättävä erikseen ja toimitettava kunnalliseen kierrätyspisteeseen.

Takuu

Tuotteella on voimassa olevan lain mukainen raaka-aine- ja valmistusvirhetakuu. Liitä päivätty ostokuitti mahdollisen tuotevalituksen yhteyteen. Toimita laite tällöin liikkeeseen, josta se on ostettu.

OBH Nordica Finland Oy
Äyritie 12 C
01510 Vantaa
Puh. (09) 894 6150
www.obhnordica.fi

Tekniset tiedot

OBH Nordica 5006, 5007, 5008
220–240 volttia ~, 50 Hz
1800-2000 W
2 puhallusvoimakkuutta ja 2 lämpötilaa
Cool-toiminto
Ilmankeskitin
Volyymisuutin
Automaattinen ylikuumenemissuoja

CE

Oikeus muutoksiin pidätetään.

5006_5007_5008_CS_UVN_0215.indd 18 2015-03-11 11:03:51

Safety instructions

1. Read the instruction manual carefully before use and save it for future use.
2. Plug the appliance to a household outlet of 220-240V AC only, and use the appliance only for the intended use.
3. Always unplug the appliance from the mains supply in case it is not in use, in case of a problem, after use, when parts are mounted or removed from the appliance and before cleaning and maintenance.
4. This appliance can be used by persons (including children aged 8 years and over) and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, if they have been given supervision or instruction concerning the use of the appliance in a safe way by a person responsible for their safety and they understand the hazards involved.
5. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance. Children are not always able to understand potential risks. Teach children a responsible handling of electrical appliances.
6. Cleaning and maintenance shall not be made by children, unless they are over the age of 8 and supervised.
7. Check that the cord is not hanging over the edge of the table.
8. The appliance should only be used under supervision.
9. **WARNING!** Do not use the appliance close to bathtubs, showers, washbasins or other containers with water.

5006_5007_5008_CS_UVN_0215.indd 19 2015-03-11 11:03:51

10. Never immerse the appliance in water or any other liquid. Never use the appliance with humid hands and do not place the appliance on wet or humid surfaces.
11. If the appliance is used in the bathroom, always unplug the appliance immediately after use, as water may be dangerous, even if the appliance has been switched off.
12. The appliance comprises an overheating fuse. Overheating can occur if the air inlet is covered or clogged. In case of overheating, the appliance will switch off automatically. In case the appliance switches off during use, deactivate the appliance by means of the ON/OFF button and let it cool before you use it again.
13. Do not block the air inlet during use and clean the appliance on a regular basis.
14. Always examine the appliance, the cord and the plug before use. If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, an authorised service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.
15. For additional protection we recommend the installation of a residual current device (RCD) with a rated residual operating current not exceeding 30 mA. Ask your installer for advice.
16. The appliance is for domestic use only.
17. If the appliance is used for other purposes than intended, or is it not handled in accordance with the instruction manual, the full responsibility for any consequences will rest with the user. Any damages to the product or other things are not covered by the warranty.

5006_5007_5008_CS_UVN_0215.indd 20 2015-03-11 11:03:51

How to use the appliance

Dry your hair with a towel and brush the hair thoroughly before you use the hair dryer. Plug to a wall outlet and select desired speed and heat by means of the toggle switches on the handle of the hair dryer. The hair dryer has 2 speed settings (lower toggle switch) "HIGH" and "LOW", and "OFF" for switching off, and 2 heat settings (the upper toggle switch) - "HIGH" and "LOW".

We recommend high temperature and high airflow for fast drying or if you just need a light drying before styling. Switch on the hair dryer by means of the speed setting button on the handle.

Cool function

If you finish the styling by activating the cool function (keep the circular button placed above the temperature button pressed), you cool down the hair, which gives you a longer lasting styling. Release the button to shut off the function. When the cool function is activated, the air flow may increase a little.

Concentrator nozzle

The concentrator nozzle concentrates the air flow when you want to shape a hairstyle, e.g. with a barrel brush. Mount the concentrator nozzle with a slight pressure and remove it by turning it loose. If you need a fast hair drying, remove the concentrator nozzle and set the hair dryer at high temperature and high air flow.

Diffuser

The diffuser is used for making the hair more voluminous. Mount the diffuser to the hair dryer and let it just touch the bottom of the hair. Move it around in the hair in small, circular movements. The hair is now being dried from the root to the end, which gives extra volume. It is an advantage to use the diffuser if you want to dry curly hair without straightening the curls.

Suspension eye

The hair dryer comprises a suspension eye at the cord support that makes it easy to suspend it after use.

Overheating fuse

The hair dryer comprises an overheating fuse. Overheating may occur if the air inlet is covered, clogged by hair and dust or if the outlet is blocked. In case of overheating, the hair dryer will switch off automatically. In such case, switch off the appliance by means of the speed switch (OFF) and let it cool. The hair dryer will be ready for use after a few minutes.

Cleaning and maintenance

- Always unplug before cleaning.
- Clean the air inlet at regular intervals. The outer grid can easily be removed by turning it counter-clockwise. Clean the inner grid by using a small brush to remove dust and hair. Put the grid back on and turn clockwise.

5006_5007_5008_CS_UVN_0215.indd 21 2015-03-11 11:03:51

- Clean the housing of the hair dryer with a damp cloth and wipe dry with a dry cloth.
- If the textile coating on the handle gets dirty, you can clean it by using a damp cloth and a few drops of a cleaning agent.
- Never immerse the hair dryer or the cord in water or any other liquid.

Disposal of the appliance

Legislation requires that all electrical and electronic equipment shall be collected for reuse and recycling. Electrical and electronic equipment marked with the symbol indicating separate collection of such equipment must be returned to a municipal waste collection point.

Warranty

Warranty according to current law. Any claim shall be accompanied by the cash receipt. When raising a claim the appliance must be returned to the store of purchase.

OBH Nordica AB
Löfströms Allé 5
172 66 Sundbyberg
Tel: 08-629 25 00
www.obhnordica.se

Technical data

OBH Nordica 5006, 5007, 5008
220-240 V ~, 50 Hz
1800-2000 W
2 speeds/temperature settings
Cool function
Concentrator nozzle
Diffuser
Automatic overheating protection

CE

These instructions are subject to alterations or improvements.

5006_5007_5008_CS_UVN_0215.indd 22 2015-03-11 11:03:51

5006_5007_5008_CS_UVN_0215.indd 23 2015-03-11 11:03:51

5006_5007_5008_CS_UVN_0215.indd 24 2015-03-11 11:03:51

5006_5007_5008_CS_UVN_0215.indd 25 2015-03-11 11:03:51

5006_5007_5008_CS_UVN_0215.indd 26 2015-03-11 11:03:56